



# INSTITUTO NACIONAL DE AGUAS POTABLES Y ALCANTARILLADOS (INAPA)

## ADENDA EQUILIBRIO No.01/2024 AL CONTRATO DE EJECUCIÓN DE OBRAS No.099/2022

**ENTRE:** De una parte, El INSTITUTO NACIONAL DE AGUAS POTABLES Y ALCANTARILLADOS (INAPA), organismo autónomo del Estado dominicano, creado y organizado de conformidad con La ley núm. 5994, del 30 de julio de 1962, y sus modificaciones, y su reglamento de aplicación núm. 8955-bis, del 12 de diciembre de 1962, con sus oficinas principales establecidas en el edificio Ingeniero Martín A. Veras Felipe, ubicado en la calle Guarocuya, casi esquina avenida Núñez de Cáceres, urbanización El Millón, Santo Domingo de Guzmán, Distrito Nacional, capital de la República Dominicana; debidamente representado por **WELLINGTON AMIN ARNAUD BISONÓ**, designado director ejecutivo, mediante el artículo 2 del Decreto núm. 335-20, del 16 de agosto del 2020, modificado mediante el Decreto núm. 157-21, del 11 de marzo del 2021, dominicano, mayor de edad, casado, licenciado, titular de la cédula de identidad y electoral núm. 001-0166024-9, domiciliado y residente en esta ciudad de Santo Domingo de Guzmán, Distrito Nacional, capital de la República Dominicana, quien en lo adelante se denominará, **EL INAPA**, y de la otra parte, **LEONARDO ANTONIO CASTILLO CONTRERAS**, dominicano, mayor de edad, casado, ingeniero, portador de la cédula de identidad y electoral **No.001-0271577-8**, Colegiatura **No.11950**, Registro de Proveedor del Estado **No.9319**, teléfonos Nos. 809-699-8914, 809-901-4600, domiciliado y residente en la calle 1era No.5, Residencial Don Miguel, Cancino, Santo Domingo Este y para los fines de la presente adenda en Santo Domingo, Distrito Nacional; quien en lo delante se denominará **EL CONTRATISTA**

### PREAMBULO

**POR CUANTO:** EL DEPARTAMENTO DE COSTOS Y PRESUPUESTO DE LA DIRECCION DE INGENIERIA DEL INAPA elaboró en fecha **01/03/2022** el presupuesto **No.070** del Sorteo de Obras **No. INAPA-CCC-SO-2022-0005**, para los trabajos: **AMPLIACION ACUEDUCTO MULTIPLE PARTIDO - LA GORRA, PROVINCIA DAJABON, ZONA I.- LOTE D - RED DE DISTRIBUCION SECTORES PARTIDO Y VILLA GARCIA. (LOTES 4)**, cuyo monto total general ascendió a la suma de **RD\$13,913,387.75 (TRECE MILLONES NOVECIENTOS TRECE MIL TRESCIENTOS OCHENTA Y SIETE PESOS DOMINICANOS CON 75/100)**.

**POR CUANTO:** Entre **El INAPA** y **EL CONTRATISTA** fue convenido el contrato **No.099/2022 d/f 17/10/2022**, mediante el cual **EL CONTRATISTA** se comprometió a realizar el siguiente trabajo: **AMPLIACION ACUEDUCTO MULTIPLE PARTIDO - LA GORRA, PROVINCIA DAJABON, ZONA I.- LOTE D - RED DE DISTRIBUCION SECTORES PARTIDO Y VILLA GARCIA. (LOTES 4)**, cuyo monto convenido asciende a la suma de **RD\$13,913,387.75 (TRECE MILLONES NOVECIENTOS TRECE MIL TRESCIENTOS OCHENTA Y SIETE PESOS DOMINICANOS CON 75/100)**.

a.a 1

**POR CUANTO:** El artículo treinta y tres (33) del contrato No.099/2022, suscrito entre LAS PARTES, establece que cualquier modificación a los términos y condiciones del presente contrato deberá hacerse por acuerdo mutuo entre LAS PARTES, por escrito, mediante enmiendas numeradas cronológicamente y la fecha de vigencia de cada una se contará a partir de la fecha de aprobación realizada por el INAPA.

**POR CUANTO:** El Equilibrio Económico Financiero de los Contratos de Obras Publicas se encuentra establecido y regulado por el Decreto No.637-21 de fecha 22 de octubre del 2021, G.O. No.11041.

**POR CUANTO:** EL CONTRATISTA ha solicitado el reajuste del presupuesto por el aumento desproporcionado de los precios en los suministros de los materiales e insumos, en virtud del Equilibrio Económico, contemplado en el Artículo No.26 del referido contrato.

**POR CUANTO:** EL CONTRATISTA deberá una garantía de Fiel cumplimiento correspondiente al monto total del contrato, el cual incluye la suma de RD\$5,305,972.35 (CINCO MILLONES TRESCIENTOS CINCO MIL NOVECIENTOS SETENTA Y DOS PESOS DOMINICANOS CON 35/100), diferencia arrojada entre el Presupuesto base y el Presupuesto actualizado, en virtud del Equilibrio Económico.

**POR CUANTO:** Se hizo necesario la actualización del presupuesto No.070 del Sorteo de Obras No. INAPA-CCC-SO-2022-0005, por la Dirección de Supervisión y Fiscalización de Obras del INAPA, en virtud del Equilibrio Económico establecido en el Decreto No.637-21, presentando un aumento en el monto de la obra, produciendo variación de precios en diferentes partidas (como lo describe el Presupuesto Actualizado) anexo, partidas necesarias para el buen desarrollo del proyecto.

**POR CUANTO:** LA DIRECCIÓN DE SUPERVISIÓN Y FISCALIZACIÓN DE OBRAS DEL INAPA, ha solicitado la adenda No.1 al Contrato No.099/2022 en cuanto al monto, en virtud de que el presupuesto No.070 del Sorteo de Obras No. INAPA-CCC-SO-2022-0005 fue actualizado, presentando un aumento en el monto total, cuyo monto incluyendo la modificaciones realizadas mediante el Presupuesto Actualizado, asciende a la suma de RD\$19,219,360.10 (DIECINUEVE MILLONES DOSCIENTOS DIECINUEVE MIL TRESCIENTOS SESENTA PESOS DOMINICANOS CON 10/100).

**POR CUANTO:** Mediante la presente adenda se modifica el Contrato de Ejecución de Obra No.099/2022 d/f 17/10/2022, suscrito entre LEONARDO ANTONIO CASTILLO CONTRERAS y el INAPA en lo referente al monto y presupuesto de la obra. ADENDA No.1.



**POR TANTO:** y en el entendido de que el anterior preámbulo forma parte integral del contrato **No.099/2022 d/f 17/10/2022.**

**LAS PARTES HAN CONVENIDO Y PACTADO LO SIGUIENTE:**

**PRIMERO:** Ambas partes, **EL INAPA** y **EL CONTRATISTA**, reconocen que el **Presupuesto Actualizado**, sustituye el presupuesto **No.074** del Sorteo de Obras No. **INAPA-CCC-SO-2022-0005**, contenido como parte integral del Contrato **No.099/2022** de fecha **17/10/2022**.

**SEGUNDO:** Ambas partes, **EL INAPA** y **EL CONTRATISTA**, reconocen y aprueban el cambio en la vigencia de la obra establecido en el artículo sexto (**6to**), así como el cambio en el monto de la obra en el artículo cuarto (**4to**) del contrato **No.099/2022 d/f 17/10/2022**; En tal virtud ambas partes aceptan y reconocen que el monto de **RD\$13,913,387.75 (TRECE MILLONES NOVECIENTOS TRECE MIL TRESCIENTOS OCHENTA Y SIETE PESOS DOMINICANOS CON 75/100)**, consignado originalmente en el contrato, es sustituido por el monto de **RD\$19,219,360.10 (DIECINUEVE MILLONES DOSCIENTOS DIECINUEVE MIL TRESCIENTOS SESENTA PESOS DOMINICANOS CON 10/100)**, correspondiente a las modificaciones realizadas posteriormente al presupuesto base, en virtud del equilibrio económico, el cual será el nuevo monto total del contrato **No.099/2022** de fecha **17/10/2022**.

**TERCERO:** En consecuencia, ambas partes acuerdan modificar los artículos, **cuarto (4to)** y **sexta (6to)** del contrato **No.099/2022** de fecha **17/10/2022**, para que en lo adelante se lean de la siguiente manera:

**ARTÍCULO 4: MONTO DEL CONTRATO**

**LAS PARTES** convienen que el monto a pagar por la Obra objeto de este contrato, asciende a la suma de **RD\$19,219,360.10 (DIECINUEVE MILLONES DOSCIENTOS DIECINUEVE MIL TRESCIENTOS SESENTA PESOS DOMINICANOS CON 10/100)** En el presupuesto que figura como anexo a este contrato, se presentan las partidas, sub-partidas y el costo general de la obra.

Las partes reconocen que se incluyen del monto total la suma de **RD\$5,305,972.35 (CINCO MILLONES TRESCIENTOS CINCO MIL NOVECIENTOS SETENTA Y DOS PESOS DOMINICANOS CON 35/100)** correspondiente a las modificaciones realizadas en virtud del equilibrio económico, posteriormente al presupuesto base.

**ARTÍCULO 6: VIGENCIA DEL CONTRATO.**

**EL CONTRATISTA** se obliga a comenzar los trabajos objeto de este contrato, inmediatamente reciba la orden de proceder y entregarlos totalmente terminados y a satisfacción de **EL INAPA** en un plazo no mayor de **doce (12) meses**, contados a partir del **17/octubre/2023** hasta el **17/octubre/2024**.

**CUARTO:** EL INAPA y EL CONTRATISTA acuerdan que los demás artículos y condiciones del contrato No.099/2022 d/f 17/10/2022, mantienen toda su vigencia y efectos jurídicos.

**QUINTO:** Serán por cuenta de EL CONTRATISTA, los gastos que demande la legalización de la presente Adenda.

**HECHO Y FIRMADO** en cuatro (4) originales del mismo tenor y efecto, en la ciudad de Santo Domingo de Guzmán, Distrito Nacional, capital de la República Dominicana, a los nueve (9) días del mes de enero del año dos mil veinticuatro (2024).

POR EL INAPA

WELLINGTON AMIN ARNAUD BISONO  
Director Ejecutivo



POR EL CONTRATISTA

LEONARDO ANTONIO CASTILLO CONTRERAS



*Lic. Regino Brito Castaño*

Yo, \_\_\_\_\_, Notario Público de los del número del Distrito Nacional, Matricula No. 4616, CERTIFICO. Que las firmas que se encuentran en cada una de las páginas de este acto, fueron puestas de manera libre y voluntaria por los señores, WELLINGTON AMIN ARNAUD BISONÓ y el ingeniero LEONARDO ANTONIO CASTILLO CONTRERAS, quienes me manifestaron que son las mismas que ellos acostumbran a estampar en todos sus actos tanto de sus vidas públicas como privadas, por lo que a estas firmas debe dárseles entera FE Y CREDITO. En la ciudad de Santo Domingo de Guzmán, Distrito Nacional, capital de la República Dominicana, a los nueve (9) días del mes de enero del año dos mil veinticuatro (2024).

NOTARIO PÚBLICO

